

20581 - ESPUMADOR LECHE

FRONT PART

ITEM 20581 - MILK FROTHER

(ES) - Recomendamos que lea detenidamente este manual de instrucciones y lo conserve para futuras consultas.

- Especificaciones:
- Rango de potencia: 6±0.1W.
 - Velocidad: 10,000±10% RPM.

Colocación/reemplazo de pilas:
Requiere dos pilas AA para funcionar (no incluidas). Con el aparato apagado, abra el compartimiento y coloque/reemplace las baterías nuevas. Deseche las pilas gastadas en un contenedor habilitado para ello.

Funcionamiento: Deslice el interruptor para encender/apagar el espumador.

- Advertencias:
1. No lo exponga a la lluvia o entornos mojados.
 2. Evite caídas que le puedan generar daños serios.
 3. No intente reparar la unidad por sí mismo, contacte con un especialista.
 4. Para evitar riesgos, no se deshaga de él de manera inapropiada.
 5. Limpíelo con un trapo seco.
 6. No lo instale cerca de fuentes de calor o luz solar directa.
 7. No inserte ningún objeto metálico en la unidad, existiría la posibilidad de un cortocircuito.

(EN) -We recommend that you carefully read this instruction manual and keep it for future reference.

- Specifications:
- Power range: 6±0.1W
 - Speed: 10,000±10% RPM
- Battery placement/replacement:
Requires two AA batteries to operate (not included). With the device turned off, open the compartment and insert/replace the new batteries. Dispose of used batteries in an appropriate container.

Operation: Slide the switch to turn the frother on/off.

- Warnings:
1. Do not expose it to rain or wet environments.
 2. Avoid drops that could cause serious damage.
 3. Do not attempt to repair the unit yourself; contact a specialist.
 4. To avoid risks, do not dispose of it improperly.
 5. Clean it with a dry cloth.
 6. Do not install it near heat sources or direct sunlight.
 7. Do not insert any metallic object into the unit, as there is a possibility of a short circuit.

(FR) -Nous recommandons de lire attentivement ce manuel d'instructions et de le conserver pour des références futures.

- Spécifications :
- Plage de puissance : 6±0.1W
 - Vitesse : 10,000±10% RPM

Placement/replacement des piles :
Nécessite deux piles AA pour fonctionner (non incluses).
Avec l'appareil éteint, ouvrez le compartiment et insérez/remplacez les piles neuves. Jetez les piles usagées dans un conteneur adapté.

Fonctionnement :
Faites glisser l'interrupteur pour allumer/éteindre le mousser.

- Avertissements :
1. Ne l'exposez pas à la pluie ou à des environnements humides.
 2. Évitez les chutes pouvant causer des dommages sérieux.
 3. N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même, contactez un spécialiste.
 4. Pour éviter les risques, ne le jetez pas de manière inappropriée.
 5. Nettoyez-le avec un chiffon sec.
 6. Ne l'installez pas près de sources de chaleur ou de lumière directe du soleil.
 7. N'insérez aucun objet métallique dans l'appareil, un court-circuit pourrait se produire.

(PT) -Recomenda-se que leia atentamente este manual de instruções e o conserve para futuras consultas.

- Especificações:
- Faixa de potência: 6±0.1W
 - Velocidade: 10,000±10% RPM

Colocação/substituição das pilhas:
Requer duas pilhas AA para funcionar (não incluídas).
Com o aparelho desligado, abra o compartimento e insira/substitua as pilhas novas.
Descarte as pilhas usadas em um recipiente apropriado.

Funcionamento:
Deslize o interruptor para ligar/desligar o espumador.

Advertências:

1. Não exponha à chuva ou ambientes úmidos.
2. Evite quedas que possam causar danos graves.
3. Não tente reparar o aparelho sozinho, entre em contato com um especialista.
4. Para evitar riscos, descarte-o adequadamente.
5. Limpe-o com um pano seco.
6. Não instale perto de fontes de calor ou luz solar direta.
7. Não insira nenhum objeto metálico no aparelho, há possibilidade de curto-circuito.

(IT)-Si consiglia di leggere attentamente questo manuale di istruzioni e di conservarlo per consultazioni future.

Specifiche:

- Gamma di potenza: 6±0.1W
- Velocità: 10,000±10% RPM

Posizionamento/sostituzione delle batterie:
Richiede due batterie AA per funzionare (non incluse).
Con il dispositivo spento, aprirne il vano e inserire/sostituire le batterie nuove.
Smaltire le batterie esaurite in un apposito contenitore.

Funcionamento:
Far scorrere l'interruttore per accendere/spengere il montalatte.

BACK PART

- Avvertenze:
1. Non esporre alla pioggia o ad ambienti umidi.
 2. Evitare cadute che possano causare gravi danni.
 3. Non tentare di riparare l'unità autonomamente, contattare uno specialista.
 4. Per evitare rischi, smaltire correttamente l'unità.
 5. Pulirlo con un panno asciutto.
 6. Non installarlo vicino a fonti di calore o luce solare diretta.
 7. Non inserire oggetti metallici nell'unità, esiste la possibilità di cortocircuito.

(DE) - Es wird empfohlen, diese Bedienungsanleitung sorgfältig zu lesen und für zukünftige Nachschlagezwecke aufzubewahren.

- Spezifikationen:
- Leistungsbereich: 6±0.1W
 - Geschwindigkeit: 10,000±10% RPM

Einlegen/Austauschen der Batterien:
Benötigt zwei AA-Batterien zum Betrieb (nicht enthalten).
Schalten Sie das Gerät aus, öffnen Sie das Fach und setzen/ersetzen Sie die neuen Batterien.
Entsorgen Sie verbrauchte Batterien in einem geeigneten Behälter.

Betrieb:
Schieben Sie den Schalter, um den Milchaufschäumer ein-/auszuschalten.

- Warnungen:
1. Setzen Sie das Gerät nicht Regen oder feuchten Umgebungen aus.
 2. Vermeiden Sie Stürze, die ernsthafte Schäden verursachen können.
 3. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, wenden Sie sich an einen Fachmann.
 4. Um Risiken zu vermeiden, entsorgen Sie das Gerät ordnungsgemäß.
 5. Reinigen Sie es mit einem trockenen Tuch.
 6. Installieren Sie es nicht in der Nähe von Wärmequellen oder direktem Sonnenlicht.
 7. Setzen Sie keine metallischen Gegenstände in das Gerät ein, da die Möglichkeit eines Kurzschlusses besteht.

(NL) - Het wordt aanbevolen om deze handleiding zorgvuldig te lezen en te bewaren voor toekomstig gebruik.

- Specificaties:
- Vermogensbereik: 6±0.1W
 - Snelheid: 10,000±10% RPM

Plaatsen/vervangen van batterijen:
Vereist twee AA-batterijen om te werken (niet inbegrepen).
Schakel het apparaat uit, open het compartiment en plaats/vervang de nieuwe batterijen.
Gooi gebruikte batterijen weg in een daarvoor bestemde container.

Werkings:
Schuif de schakelaar om de melkopschuimer aan/uit te zetten.

- Waarschuwingen:
1. Stel het apparaat niet bloot aan regen of vochtige omgevingen.
 2. Vermijd vallen die ernstige schade kunnen veroorzaken.
 3. Probeer het apparaat niet zelf te repareren, neem contact op met een specialist.
 4. Gooi het apparaat niet op een ongepaste manier weg om risico's te vermijden.
 5. Maak het schoon met een droge doek.
 6. Installeer het niet in de buurt van warmtebronnen of direct zonlicht.
 7. Plaats geen metalen voorwerpen in het apparaat, er bestaat een kans op kortsluiting.

(ES) - El símbolo de referencia tanto en el producto como en su manual de usuario, indica que al final de la vida útil de los aparatos eléctricos y/o electrónicos, éstos deberán retirarse por separado de sus residuos domésticos. Existen medios adecuados para recoger este tipo de material para su correcto reciclaje.
Para obtener más información, póngase en contacto con la autoridad local.
Antes de entregar los RAEE se deben extraer las pilas.



(EN) - This symbol both in the product and its user manual indicates that at the end of the devices electrical life, it should be recycled separately from your household waste. There are adequate means to dispose of this material for proper recycling. For more information, contact your local authorities.
Before disposing the WEEE, please remove the batteries.

(FR) - Le symbole de référence, présent à la fois sur le produit et dans son manuel d'utilisation, indique qu'à la fin de la durée de vie des appareils électriques et/ou électroniques, ceux-ci doivent être recyclés séparément des déchets ménagers. Des moyens appropriés existent pour collecter ce type de matériel pour un recyclage adéquat.
Pour plus d'informations, veuillez contacter l'autorité locale.
Avant de remettre les DEEE, les piles doivent être retirées.

(IT) - Il simbolo di riferimento, sia sul prodotto che sul manuale utente, indica che, al termine della vita utile degli apparecchi elettrici e/o elettronici, questi devono essere riciclati separatamente dai rifiuti domestici.
Esistono metodi appropriati per raccogliere questo tipo di materiale per un corretto riciclo.
Per ulteriori informazioni, contattare l'autorità locale.
Prima di consegnare i RAEE, le batterie devono essere rimosse.

(DE) - Das Referenzsymbol, sowohl auf dem Produkt als auch in der Bedienungsanleitung, weist darauf hin, dass elektrische und/oder elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer getrennt vom Hausmüll recycelt werden müssen. Es gibt geeignete Möglichkeiten, um diese Art von Material für eine ordnungsgemäße Wiederverwertung zu sammeln.
Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden.
Vor der Übergabe von Elektro- und Elektronik-Altgeräten müssen die Batterien entfernt werden.

(NL) - Het referentiesymbool, zowel op het product als in de handleiding, geeft aan dat elektrische en/of elektronische apparaten aan het einde van hun levensduur apart van het huishoudelijk afval moeten worden gerecycled.
Er zijn geschikte middelen om dit type materiaal correct te recyclen.
Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de lokale autoriteiten.
Batterijen moeten worden verwijderd voordat u AEEA inlevert.



FABRICADO EN / MADE IN / FABRIQUÉ EN /
FABRICADO EM / FABBRICATO IN /
HERGESTELLT IN / GEMAAKT IN PRC
MKTO CATAL IMPORTACIONES S.L. B04267225
Ctra. Huérca-Overa, s/n, 04640, Puñol, Almería, Spain
productsafety@makito.es